

合作協議書

大陸商中國東方航空股份有限公司台灣分公司

(以下簡稱甲方)

淡江大學

(以下簡稱乙方)

雙方共同本著平等互利、共同推廣的原則聯合促銷營業，雙方約定合作條件如下，以資共同信守。

第一條 合作方式

甲方提供乙方之在校生/校友/教職員網上購票專屬優惠，雙方同意下述合作項目(以下簡稱本專案)。

第二條 合作期間

活動期間：2017年01月01日起至2017年12月31日。

第三條 合作內容

■ 甲方提供乙方之項目

一、促銷代碼：

1. 提供乙方之在校生/校友/教職員於中國東方航空台灣官網上，註冊成為『東方萬里行會員』，購買台灣始發直航大陸經濟艙或商務艙之單程或來回機票以及台灣始發行經上海中轉至歐洲、澳洲、紐西蘭、美國、加拿大、南亞、東南亞、東北亞地區之經濟艙或商務艙單程或來回機票。
2. 於使用期限內輸入促銷代碼並付款完畢，始得享有指定航線之優惠折扣(惟優惠折扣僅限機票價格，機場稅、燃油附加費用及其他雜項費用不列入折扣範圍，相關適用航線範圍說明)。
3. 直航大陸泛指東方航空/上海航空實際承運由台灣始發直航至『上海、南京、寧波、無錫、南昌、武漢、麗江、西安、蘭州、銀川、青島、合肥、常州、淮安、太原、昆明』。
4. 歐洲、澳洲、美國、加拿大泛指東方航空實際承運由台灣始發行經上海中轉至『巴黎、羅馬、法蘭克福、倫敦、莫斯科、布拉格、馬德里、阿姆斯特丹、洛杉磯、舊金山、芝加哥、夏威夷、紐約、多倫多、溫哥華、雪梨、墨爾本、布里斯本、奧克蘭、杜拜、馬爾地夫、日本、韓國等地區』。
5. 折扣優惠相關限制：
 - (1) 【購票日期】自2017年01月01日起至2017年12月31日止。
 - (2) 【旅行日期】自2017年01月01日起至2017年12月31日止，惟2017年01月19日至2017年02月12日不適用除外。實際以訂位系統上有開放的去程日期、回程日期為準。
 - (3) 限使用指定之促銷代碼(詳如下表)於中國東方航空台灣官網購票適用。
 - (4) 促銷代碼使用期限：自2017年01月01日起至2017年12月31日止，乙方需於此期



限購買機票並付款完畢，始得享有優惠，逾期作廢。未輸入促銷代碼完成付款後，不得追溯要求享 9 折優惠。

購票日 / 旅行日	適用航點	適用艙等	折扣內容	促銷代碼
第一季【購票日】 2017/01/01-2017/03/31	南亞、東南亞 美國、加拿大	T/V/S	10% OFF	TKUTVS
第一季【旅行日】 2017/01/01-2017/12/31	澳洲、紐西蘭			
全年度【購票日】 2017/01/01-2017/12/31	兩岸直航、歐洲 日本、韓國	全艙 (Z/T/V/Q 不適用除外)	10% OFF	TKUEDU EDUTKU
全年度【旅行日】 2017/01/01-2017/12/31		T/V/S		

二、優惠限制及條件：

1. 本優惠專案僅限東方萬里行會員身分購票適用，購票前請註冊加入(<https://goo.gl/9cOQLs>)或利用中國東方航空公司首頁右上方：輸入【會員卡號/電子信箱/護照號(三擇一) + 密碼】，點擊“登入”即可開始購票，享受此活動優惠。
2. 本優惠專案適用購票日期自 2017 年 01 月 01 日起至 12 月 31 日止，旅行日期自 2017 年 01 月 01 日起至 2017 年 12 月 31 日止，惟 2017 年 01 月 19 日至 2017 年 02 月 12 日不適用除外。實際以訂位系統上有開放的去程日期、回程日期為準。
3. 本優惠專案限於中國東方航空台灣官網(<http://tw.ceair.com/>)，刷卡購買由台灣地區出發之經濟艙、商務艙，凡符合上述指定航點單程或來回機票，享指定艙等 9 折優惠。優惠折扣僅限機票價格，機場稅、燃油附加費用及其他雜項費用不列入折扣範圍。
4. 本優惠專案適用艙位：商務艙 I/D/C/J 艙、經濟艙 T/V/S/R/N/L/K/H/E/M/B/Y 艙，可售訂位艙等將依購票當時線上系統機位狀況而定。
5. 本優惠專案活動限制皆須於促銷代碼欄位輸入適用之促銷代碼(請以半形大寫英文輸入)，逾期作廢。如未輸入者，完成付款後，亦不得追溯過往，要求享有其優惠。
6. 本優惠專案適用『免費贈送台灣高鐵接駁專案』或『加購台灣高鐵方案』，但不得與東方航空台灣官網之其他促銷活動合併使用，優惠僅能擇一使用，包含其他促銷代碼折抵優惠票價。
7. 本優惠專案之機票票期與使用限制將詳載於訂票系統內的頁面，敬請留意相關機票價格及票務規定。
8. 相關注意事項、訂位規定、退票及其他未盡事宜依照中國東方航空公司票務規定辦理。

9. 詳細活動內容請洽東航台北客服中心 412-8118，手機直撥加 02。服務時間：週一至週五 0830-1900，週六及法定假日 0830-1230，週日不營業。
10. 中國東方航空公司保留修改、變更本活動及對本優惠專案之所有事宜做出最終解釋及決定之權利。

■ 乙方提供甲方之項目

乙方應將本專案週知單位同仁及校友，以達到本項合作之目的。活動訊息曝光於乙方官方網站及其電子報 EDM 發送並得於活動訊息中使用甲方之品牌 Logo，甲方同意乙方使用甲方公司名稱或 Logo 於相關文宣，乙方應於事先取得甲方書面同意(包含電子郵件通知等方式)後始得發行。

第四條 違約罰則

任一方如違反本協議書任一條款之約定，經他方以書面通知限期要求改善未果者，他方得逕行終止本契約，並請求違約方賠償他方因此所受之損害。

第五條 其他條約

- 一、本協議書經雙方簽署後生效。
- 二、本協議書任何增刪修改，均需經雙方訂立書面並簽章後，始生效力。
- 三、甲乙雙方所有露出之訊息、輸出之宣傳品如有提及他方時，須事先經他方審核並以電子郵件或書面確認後，始得刊登或發行。
- 四、本協議書如有任何爭議，應首先友好協商解決，如協商不成，雙方同意以臺灣臺北地方法院為第一審管轄法院。
- 五、本協議書之解釋及未盡之事宜，悉應遵守台灣地區之民法及相關法令規定。
- 六、本協議書壹式貳份，雙方各執壹份為憑。

甲方：大陸商中國東方航空股份有限公司台灣分公司

簽約授權人：施海波

統一編號：28982361

簽約聯絡人：廖得佑

電話：(02)3518-6865

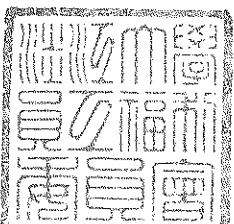
地址：台北市民生東路 3 段 134 號 5 樓



乙方：淡江大學員工福利委員會

負責人：曾琇瑱

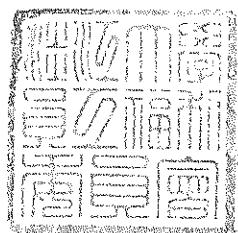
統一編號：



電話：(02)2621-5656 #2239

地址：新北市淡水區英專路 151 號

簽約連絡人：廖時祺



西 元 2016 年 12 月 22 日

